

# Մանուկներու Սուրբ Գիրքը կը ներկայացնէ

## Աստուծոյ խոստումը Աբրահամին



Written by: Edward Hughes  
Illustrated by: Byron Unger; Lazarus  
Alastair Paterson

Adapted by: M. Maillot; Tammy S.

Translated by: Most Rev. Prof. Varant Zareh Seropian

dedicated to my Son Lordling Zareh Varant  
funded by: Zareh Seropian & Sons Foundation  
special thanks: to my wife

gifted to all the Armenian children around the world. This translation  
has been done in the Grace of the Holy Trinity to whom I owe.

Produced by: Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

BFC  
PO Box 3  
Winnipeg, MB R3C 2G1  
Canada

©2020 Bible for Children, Inc.

License: You have the right to copy or print this story,  
as long as you do not sell it.



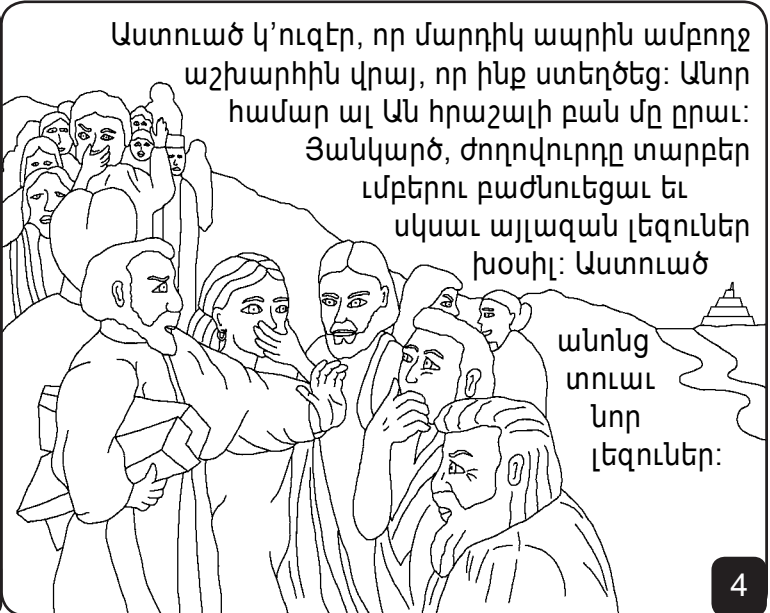
Ջրհեղեղէն երկար  
ժամանակ ետք,  
աշխարհի  
ժողովուրդը  
ծրագիր մը դրաւ:

"Չգոր քաղաք մը պիտի շինենք բարձր աշտարակով, որ երկինք կը հասնի", ըսին անոնք. "Թող որ բոլորս միասին ապրինք": Ամենքն ալ նոյն լեզուն կը խօսեին:



3

Աստուած կ'ուզէր, որ մարդիկ ապրին ամբողջ աշխարհին վրայ, որ ինք ստեղծեց: Անոր համար ալ Ան հրաշալի բան մը ըրաւ: Յանկարծ, ժողովուրդը տարբեր լմբերու բաժնուեցաւ եւ սկսաւ այլազան լեզուներ խօսիլ: Աստուած



անոնց տուաւ նոր լեզուներ:

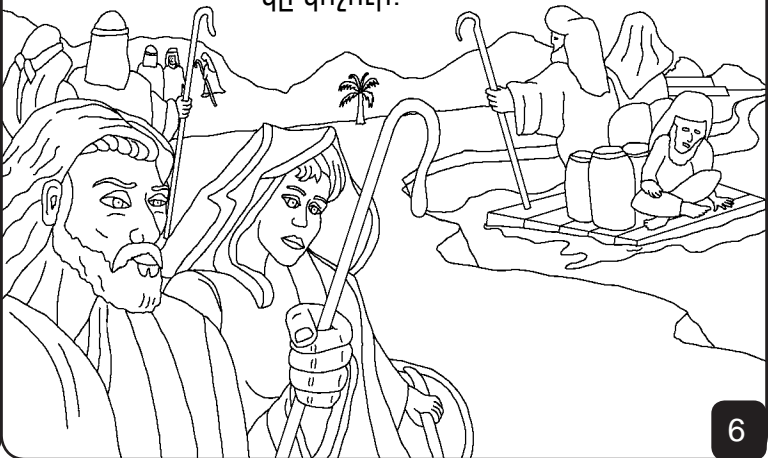
4

Անոնք, որոնք նոյն լեզուն կը խօսեին իրար հետ գացին: Թերեւս ժողովուրդը վախցաւ անոնցմէ, որ նոյն լեզուէն չէին հասկնար:



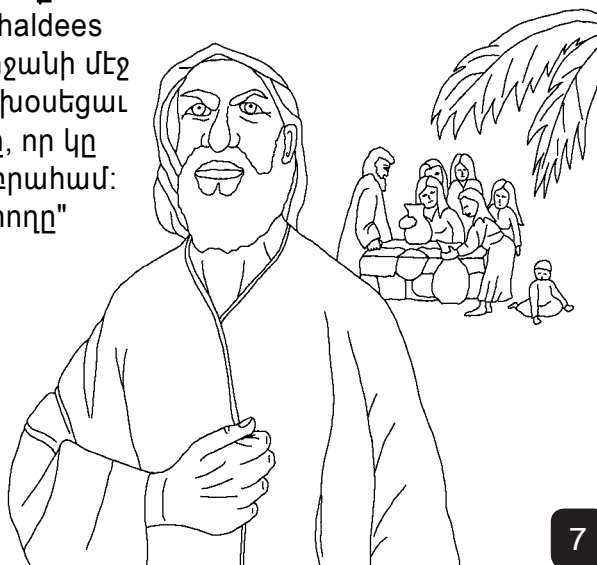
5

Այս ձեւով Աստուած պարտադրեց ժողովուրդը, որ լեցնէն տարբեր երկիրներ: Այդ քաղաքը, որ անոնք ձգեցին Բաբելոն կը կոչուէր, որ շուարածուրթին կը կոչուի:



6

Տարիներ ետք: Ur of the chaldees կոչուող շրջանի մէջ Աստուած խօսեցաւ մարդու մը, որ կը կոչուէր Աբրահամ: "Չգէ այս հողը" իրամայեց Աստուած "Գնա այն հողը գոր ես քեզի ցոյց պիտի տամ":



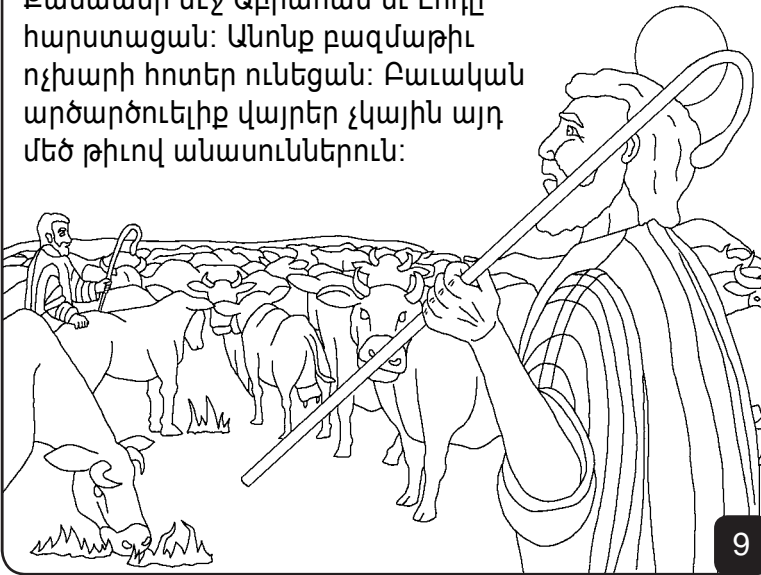
7

Աբրահամ հնազանդեցաւ: Աստուած զինք առաջնորդեց դէպի Քանաան: Իր կինը Սառան եւ եղբորորդի Լիդը հետը ընկերակցեցան:



8

Քանաանի մէջ Աբրահամ եւ Լոդը  
հարստացան: Անոնք բազմաթիւ  
ոչխարի հոտեր ունեցան: Բաւական  
արծարծուելիք վայրեր չկային այդ  
մեծ թիւով անասուններուն:



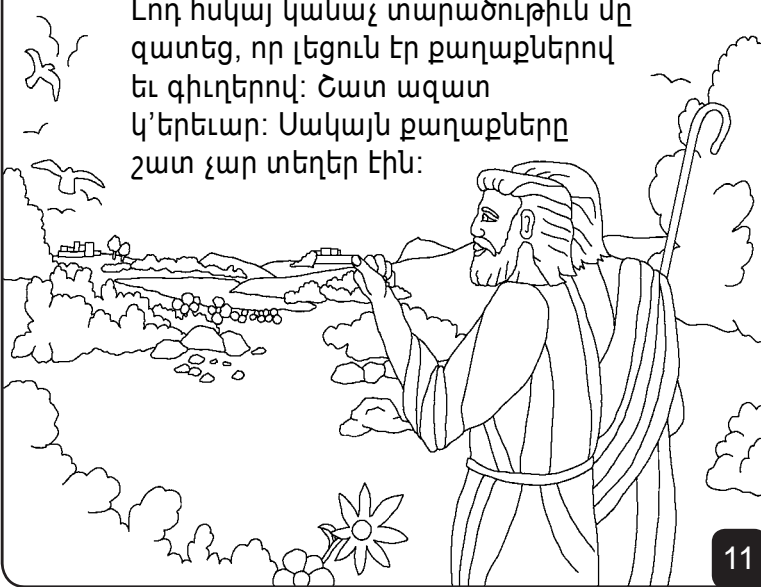
9

Լոդին հովիւները կը վիճէին  
Աբրահամ հովիւներուն հետ:  
"Թող որ ինդիր չ'ըլլար", ըսաւ  
Աբրահամ: "Պիտի բաժնուիմք",  
Աբրահամ Լոդի ըսաւ, "Դուն  
զատե այն հողը, որ կ'ուզես":



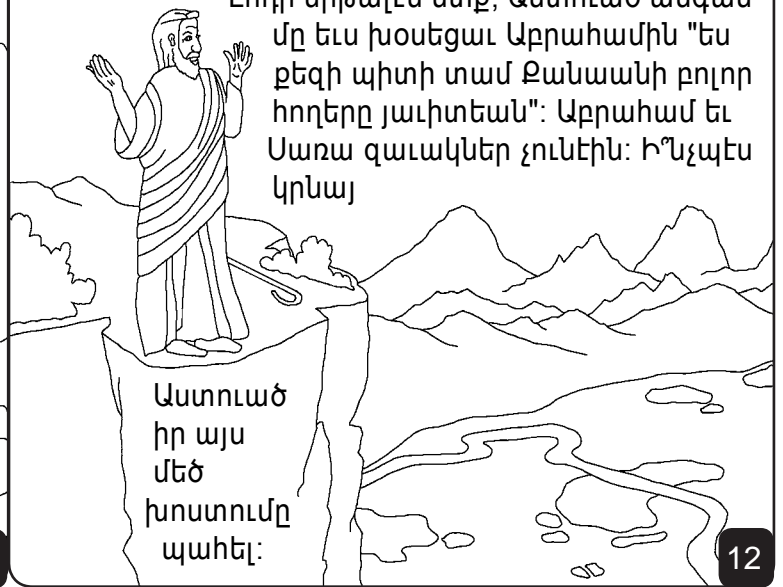
10

Լոդ հսկայ կանաչ տարածութիւն մը  
զատեց, որ լեցուն էր քաղաքներով  
եւ գիւղերով: Ճատ ազատ  
կ'երեւար: Սակայն քաղաքները  
շատ չար տեղեր էին:



11

Լոդի երթալէն ետք, Աստուած անգամ  
մը եւս խօսեցաւ Աբրահամին "Ես  
քեզի պիտի տամ Քանաանի բոլոր  
հողերը յաւիտեան": Աբրահամ եւ  
Սառա զաւակներ չունէին: Ի՞նչպէս  
կրնայ



Աստուած  
իր այս  
մեծ  
խոստումը  
պահել:

12

Երեք մարդիկ եկան Աստուծոյ քովէն  
Աբրահամին եւ Սառային մօտ:



13

"Մօտ օրէն զաւակ պիտի ունենաս", ըսին անոնք:  
Սառան ինդաց: Ան չհաւատաց Աստուծոյ  
ղրկած լուրին: Ան ինիսուն տարեկան էր:



14



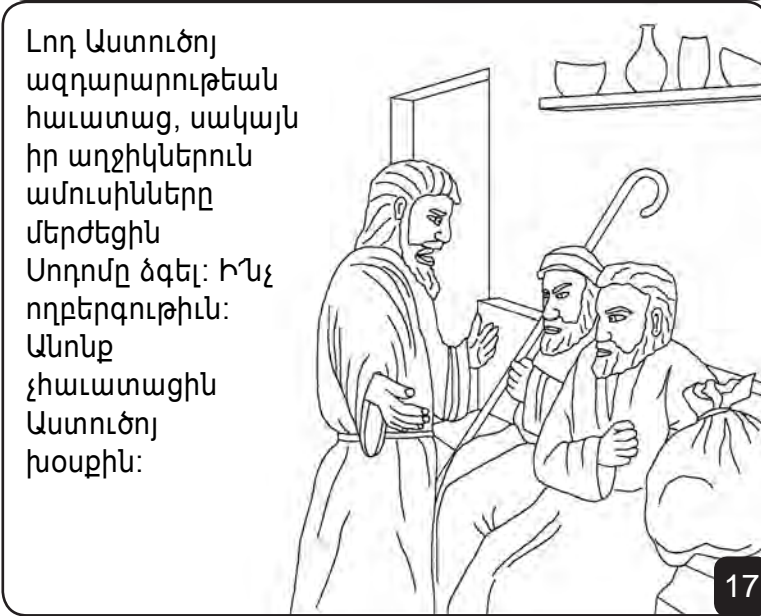
Աստուած ըսաւ Աբրահամի, որ ան ասկէ ետք  
 Աբրահամ պիտի կոչուի "փառաւորեալ հայր"  
 եւ Սառան պիտի կոչուի Սառա "իշխանուհի":

15



Աստուած նաեւ ըսաւ  
 Աբրահամի, որ Ան պիտի  
 բնաջնջէ երկու չար  
 քաղաքները Սոդոմի եւ  
 Թոմորի: Աբրահամին  
 եղբօրորդին Լոդը  
 Սոդոմի մէջ կ'ապրէր  
 իր ընտանիքին  
 հետ:

16



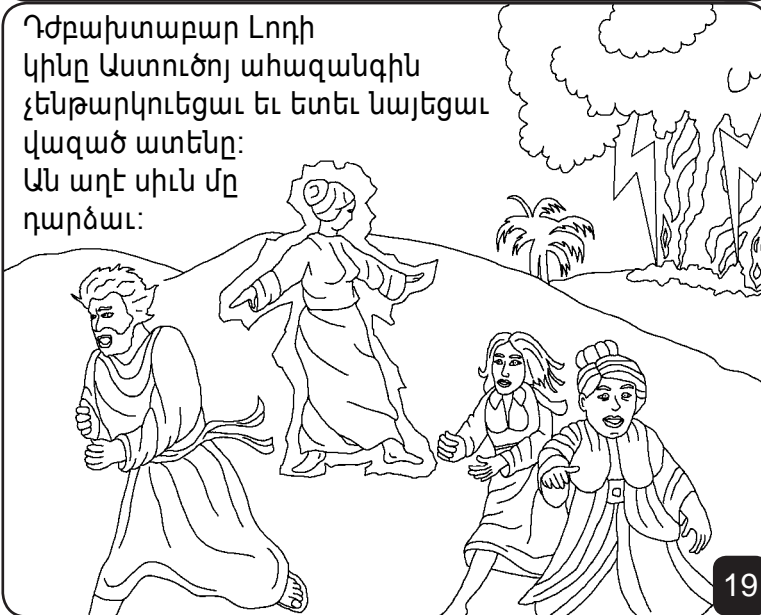
Լոդ Աստուծոյ  
 ազդարարութեան  
 հաւատաց, սակայն  
 իր աղջիկներուն  
 ամուսինները  
 մերժեցին  
 Սոդոմը ձգել: Ինչ  
 ողբերգութիւն:  
 Անոնք  
 չհաւատացին  
 Աստուծոյ  
 խօսքին:

17



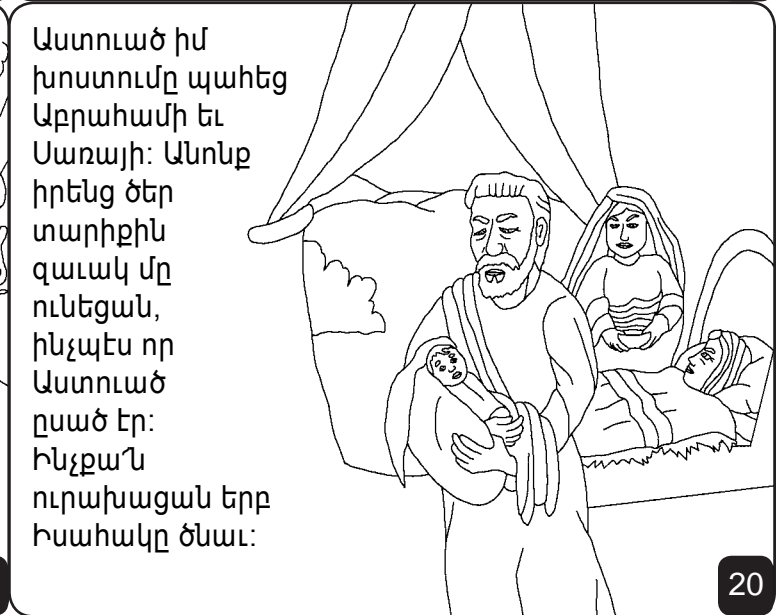
Միայն Լոդ եւ իր երկու  
 աղջիկները փրկուեցան:  
 Կրակ եւ կայծակ իջաւ չար  
 քաղաքներուն  
 վրայ:

18



Դժբախտաբար Լոդի  
 կինը Աստուծոյ ահագանգին  
 չենթարկուեցաւ եւ ետեւ նայեցաւ  
 վազած ատենը:  
 Ան աղէ սիւն մը  
 դարձաւ:

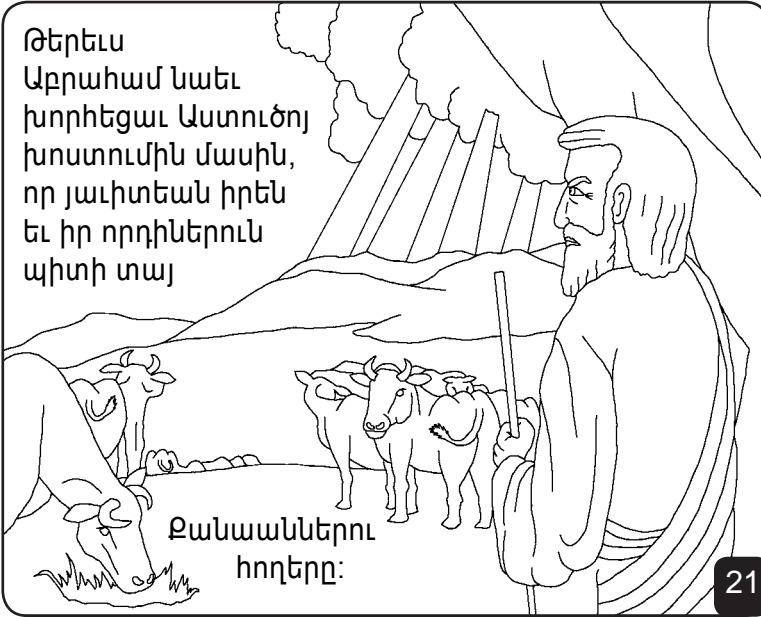
19



Աստուած իմ  
 խոստումը պահեց  
 Աբրահամի եւ  
 Սառայի: Անոնք  
 իրենց ծեր  
 տարիքին  
 գաւաթ մը  
 ունեցան,  
 ինչպէս որ  
 Աստուած  
 ըսած էր:  
 Ինչքան  
 ուրախացան երբ  
 Իսահակը ծնաւ:

20

Թերեւս  
Աբրահամ նաեւ  
խորհեցաւ Աստուծոյ  
խոստումին մասին,  
որ յաւիտեան իրեն  
եւ իր որդիներուն  
պիտի տայ



Քանաաններու  
հողերը:

21

Աստուած  
պահեց այդ  
խոստումն ալ  
Աբրահամին:  
Աստուած միշտ  
իր խոստումները  
կը պահէ:



22

Աստուծոյ խոստումը Աբրահամին

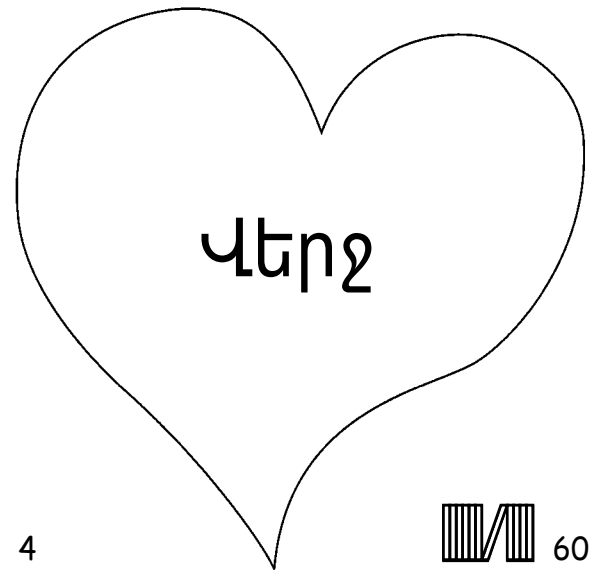
Աստուծոյ խօսքէն պատմութիւն մը,  
Սուրբ Գիրքը:

Կը գտնուի հետեւեալին մէջ

**Ծննդոց 11-21**

"Քու խօսքիդ մուտքը լոյս կը ցոլացնէ:"  
Սաղմոս 119:130

23



4

60

24

Այս Սուրբ Գիրքի պատմութիւնը մեզի կը պատմէ մեր  
իրաշալի Աստուծոյ մասին, որ մեզ ստեղծեց եւ կ'ուզէ,  
որ մենք զինք ճանչնանք:

-Աստուած գիտէ, թէ շատ գէշ բաներ ըրած ենք, որոնք ինք մեզը  
կը կոչէ: Մեղքին պատիժը մահն է, սակայն Աստուած այնքան  
մեզ կը սիրէ, որ իր Որդին Յիսուսը մեզի դրկեց, որպէսզի  
Խաչին վրայ մեռնի եւ մեր մեղքերուն համար պատժուի: Ետքը  
Յիսուս համբարձաւ եւ դրախտ՝ իր տունը բարձրացաւ: Եթէ կը  
հաւատաս Յիսուսին եւ իրմէ կը պահանջես որպէսզի ներէ  
քեզի քու մեղքերուդ համար, Ան կը ներէ: Ան կու գայ եւ մեջդ  
կը բնակի իսկ դուն յաւիտեան իր հետ:

Եթէ կ'ուզես մեղքերդ ազատիլ, հետեւեալը ըսէ Աստուծոյ: Տէր  
Աստուած ես կը հաւատամ, որ Յիսուս մահացաւ ինձի համար  
եւ հիմա Ան անգամ մը եւս կ'ապրի: Կ'աղաչեմ, որ գաս իմ  
կեանքիս մէջ եւ ներես բոլոր մեղքերս, որպէսզի կարենամ նոր  
կեանք մը ապրիլ, եւ օր մը հետո՞ղ ըլլամ, յաւիտեան: Օգնէ ինձի  
որպէսզի քեզի համար ապրիմ քու որդիիդ պէս: Ամէն:

Կարդայ Սուրբ գիրքը եւ ամէն օր Աստուծոյ հետ խօսիր:  
Յովհաննու 3:16

25